居樂實業公司
本公司設立于茲，凡三十餘年，專營大小生意，房產，柏文，旅店等實業買賣，及各項燕梳，信譽卓著，深為各界社會人士讚許。現特聘梁慧超女士廣為僑胞服務，垂詢惠顧無任歡迎。

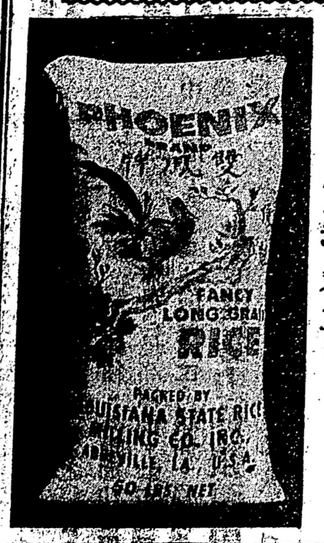
辦事處
W. E. Sherlock Co. Ltd.
720 ROBSON ST, MA. 9252
住宅
Res. 519 W. 14th Ave. EM. 8540

計劃系統的貯蓄維持安定的生活
保障家庭的幸福
請購買人壽燕梳
垂詢惠顧無任歡迎
英國人壽保險公司代理梁春廣
辦事處
The Imperial Life Assurance Co.
455 Granville St. PA. 3335
住宅
Res. 519 W. 14th Ave.
EM. 8540 Vancouver 9, B.C.

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MU. 3- 3032 Vancouver, B. C.

新到
香港元朗五十磅出
絲苗米
東洋大菜絲　涼粉草
新白菜干
新蓮藕干
合時各種菜米

元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 PAcific 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
雙鳳牌米中之王大幫登市



「砵市」
為加拿大最好之香烟

世界新聞

四蘇俄油輪船員請求赴美

臺北泛亞社電。現尚在臺灣之拾壹名蘇俄船員中。又有四名請求前往美國避難。此批船員。前在蘇俄油輪蘇新號上服務。該輪於壹九五二年七月。在臺灣東海岸被國軍艦截獲。當時輪上共有船員四十九名。

香港便利華人旅行發給新身份証

香港泛亞社電。此間移民局。現方對未持有合法證照。而擬出境旅行之華籍居民。發給一種新「身份証」代替過去手續煩複證書制度。今後凡持有此類身份証者。可於壹年內。離開香港數次。但請領人之資格。僅以在港居留兩年以上之華籍居民為限。

唐三藏靈骨安葬臺中日月潭

臺北泛亞社電。唐代高僧玄奘法師靈骨。於星期壹晚間。在一動人而肅穆之典禮中。移葬臺灣中部日月潭風景區之玄奘遺骨係於去年。由日本佛教協會歸還自由中國。此間佛教界。曾商移葬地點問題。最後決定安葬在日月潭。

中共學生代表團改乘飛機赴印尼

香港。泛亞社電。據新華社北平電訊。中共政權。派赴印尼參加亞非會議之學生代表團。已在「全國學生聯合會秘書長」錢李仁率領之下。於五月二十二日上午。飛抵雅家達。該批人員。曾於五月十五日。抵達香港。擬於翌日乘荷輪芝露號。前往印尼。後因共方指控有人圖謀「破壞」該輪。於十七日突然返回廣州。以後即無音訊。中共致彼等飛抵印尼後。始透露此項消息。

另發數早印尼電訊。亞非學生會議。原已延期至九月二十六日召開。但因菲律濱。印度及若干阿剌伯國家學生代表團。反對共黨學生企圖操縱會議。再度決定延期至六月二十六日開幕。據新華社稱。韓共及越共學生代表團。係與中共代表。同飛抵印尼京城

◎新裝屋身(釐定)平價
承接新裝屋身及新德高井裝修屋蓋一切工程取價特平 DEx. 0508Y

◎旅館出賣
㈠旅館連實業一座。在工業區域。全座磚樓。新裝電綫。內部修漆一新。住客長滿。可先交式萬五千元。每月水息壹千元以上。價銀四萬九千元。
㈡華麗餐館一間。地位適中。生意興旺。館主有病。割價出讓。每日生意式百餘元。價銀壹萬叁千五百元。
㈢奇化街有五房屋一間。土庫有爐。近學校。現西人屋主。祇先交壹千元。每月供五十五元。價銀六千五百元。

△屋出租
近唐人街四百號部洛。七個睡房。屋乾淨企俐。每月租銀七十五元
莫氏實業貿易有限公司
雲埠：梅街五三九號
電話：MA 九六式壹
(晚間)KE三九壹式K

◎点城民治黨啓事
逕啟者。本黨部本年度書記陳勝維君。現已辭職離埠他往。以後關于本黨部之來往文件。希寫交主委鄭展儀及書記馬榮新收便妥此啟

◎域埠民治黨鳴謝
陳近南寶誕經費
新世界冶元　廣東廠廣西廠廣東廠
東漢廠東亞廠東方廠　每七元五
達源　寶源　大世界　大館　每五元
廣發字花　永利字花　衆興牌
合利牌檯　成利牌檯　參美牌
興利牌檯　的市牌檯　城多利
廠　以上每貳元五

◎巴拉蒙露天戲院
本戲院現改裝 Cinemascope 新式銀幕九十尺濶四十尺高能闊廣濶風景且放映有色畫片此種新時代化銀幕為全國露天戲院之創無僅有又當映好戲銀幕之大為全加拿大之冠能容一千輛車人場傾收六毫連稅在內童子十二歲以下免費
Paramount Drive-in Theatre
Lougheed Highway at Sperling
Telphone Glenburn 0596

◎水龍陳家館
佐餐水晶水晶燒鵝各種工作精美光顧快捷公富價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. TA. 0632

Lux Theatre
樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
乘映歌體時事畫片

飛往香港
請搭世界最宏偉飛機、彩虹旅行專機
來回機票 三藩市—香港 $1008.00 另稅
汎美世界航空公司、獨有舒適安全雙層飛機、橫渡太平洋、
㈠双層超空「飛剪號」★比其他橫渡太平洋飛機，馬力速度更大。
㈡汎美班期，比其他公司多，諸君可隨時由美西起程。
㈢只汎美有直接飛機，由三凡市，羅省，舊路，砵崙經檀香山溫煖陽光航綫，直飛香港。
㈣沿途有華籍職員，招待傳譯。
㈤汎美有「分期交欵辦法」，諸君可交現欵十份之一，其餘可分二十個月供滿。
㈥汎美並有「先期付欵」辦法，便利諸君戚友搭机來美，「先期付欵」小冊，可向本公司或旅行社索閱。
㈦汎美橫渡太平洋，有廿一年之經驗，其駕駛員中，曾經飛行百萬英里者，有一千二百名，曾經飛行三百萬英里者，有百餘名，諸君搭本公司飛机，百分安全，詳情請向各旅行社，或汎美分行接洽
經驗豐富　允冠全球
註冊商標—美國政府註冊
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE
PHONE TAtlow 2121
Ticket Office 590 West Georgia Street
Vancouver B. C.

美國總統輪船公司
ASK ABOUT AMERICAN PRESIDENT LINES ECONOMY FARES BEFORE YOU BUY YOUR TICKET TO HONG KONG
往香港在未購票之前請查詢
美國總統船的經濟票價
往香港的經濟三等位船
票價更近代式通最便宜
之享受乞搭滿意之海上
休假究竟膳宿有華商大
廚師男女管事為旅客服務搭者可能在加交給
低廉的船腳連其親友由
香港前來國花費一切
手續就近與駐加總代理
均妥就載各旅行社相商
旅行新原做的
克利夫蘭總統船
成功通德統船
安三定期由檀香山開往香港
途經檀香山橫濱小笠原
三等位單程三百四十五元
頭等位單程六百五十元
三等位與頭等位帶五等艙
頭等位與頭等位帶五等艙
頭等位與頭等位帶五等艙
AMERICAN PRESIDENT LINES
The Carefree Sunshine Route to and from Hong Kong
Chinese Passenger Office
781 Sacramento St., San Francisco 8, Calif.
QUON ON CO., LTD.
General Agent
254½ Pender Street East
Vancouver, B.C.
美國總統輪船公司
華人客部在舊金山

AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司
紐約安哥拿　全加總代理
均安號
總代理美國總統輪船公司華人客務
代理環球各航空公司飛機客票
代售詩晨亞鉄路火車票
辦理回國轉照各種旅行文件
函詢遺家眷來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統船來加。保証有位。快捷妥當。欲知詳細。請向各埠分代理。
由大阿開往香港船期
威爾遜總統　五月廿五日
克利夫蘭總統　六月十七日
由香港開往大埠船期
克利夫蘭總統　五月廿四日
威爾遜總統　六月十八日
Quon On Co. Ltd
254½ E. Pender St.
Vancouver, B. C.
Tel. PA. 1025

東興萬春堂製藥
驅風萬靈油
三分鐘內止風濕骨痛
房家旅行不可不備
治
風濕骨痛四肢酸痛
無名腫毒
飽滯吐瀉
腹部疼痛
中風中暑
湯火損傷
心痛肚痛
傷風咳嗽
代理處
雲埠元豐公司
域埠茂利公司